

Zeitschrift: Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile
Herausgeber: Schweizerischer Zivilschutzverband
Band: 31 (1984)
Heft: 11-12

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Planen Sie eine Werbeaktion?

Die Sektion Information des Bundesamtes für Zivilschutz hilft bei der Planung und Durchführung von Informationsanlässen, wie Ausstellungen an Gewerbeschauen, Tagen der offenen Türen, Eröffnung von Zivilschutzanlagen, Präsentation von Zivilschutzprojekten usw., mit Rat, Tat und Material.

Gemeinde-Zivilschutzorganisationen sowie Sektionen des Schweizerischen Zivilschutzverbandes, welche für die PR-Aktionen die Hilfe der obengenannten Dienststelle beanspruchen möchten, werden gebeten, ihre für 1985 (oder später) geplanten Anlässe über den Zivilschutz frühzeitig schriftlich zu melden. Damit wird dem BZS ein rationeller Einsatz des Materials, des Personals und der zur Verfügung stehenden Finanzen ermöglicht.

Die Materialbestellungen werden in der Reihenfolge des Eingangs der Reservationsgesuche berücksichtigt.

Die Schreiben sind zu richten an

Bundesamt für Zivilschutz
Sektion Information
Monbijoustrasse 91
3003 Bern

Envisagez-vous une campagne de publicité?

Lors de la préparation et de l'organisation des manifestations d'information, telles qu'expositions dans des foires, journées des portes ouvertes, inauguration de constructions de protection civile, présentation de projets de protection civile, etc., la section de l'information de l'Office fédéral de la protection civile vous aide de ses conseils, vous prête main forte et met son matériel à votre disposition.

Les organisations communales de la protection civile, de même que les sections de l'Union suisse pour la protection civile qui souhaitent obtenir le concours du service susmentionné pour leurs campagnes PR sont priées d'annoncer par écrit à temps les manifestations de protection civile qu'elles prévoient pour 1985 (ou plus tard). Ainsi, l'OPFC sera en mesure d'engager rationnellement le matériel, le personnel et les moyens financiers dont il dispose.

Les commandes de matériel seront retenues dans l'ordre de la réception des demandes de réservation.

Les demandes seront adressées à l'

Office fédéral de la protection civile
Section de l'information
Monbijoustrasse 91
3003 Berne



Avete l'intenzione di lanciare una campagna pubblicitaria?

La sezione Informazione dell'Ufficio federale della protezione civile è in grado di consigliarvi e mettervi a disposizione del materiale per ogni sorta di progettazione ed esecuzione di manifestazioni pubblicitarie, come esposizioni per mostre artigianali, giornate della porta aperta, inaugurations d'impianti della protezione civile, presentazione di progetti di protezione civile, ecc.

Gli organismi locali di protezione civile e le sezioni dell'Unione svizzera per la protezione civile che per le loro campagne pubblicitarie intendono rivolgersi per ogni utile consiglio o aiuto al surriferito servizio, sono pregati di annunciare in tempo per iscritto le loro manifestazioni sulla protezione civile previste per il 1985 (o più tardi). In tal modo l'UFPC avrà la possibilità di mettere a punto un impiego razionale del materiale, del personale e dei mezzi finanziari a sua disposizione.

Le ordinazioni del materiale saranno prese in considerazione nell'ordine di successione in cui giungeranno le domande di prenotazione.

Rivolgersi al seguente indirizzo:

Ufficio federale della protezione civile
Sezione Informazione
Monbijoustrasse 91
3003 Berna



Für Zivilschutzliegen sind Sie bei ACO genau richtig.

Kommen Sie
in unseren
Ausstellungsraum.

funktionsrichtig: Die neue, stapelbare COMODO-Liege entspricht allen Zivilschutzanforderungen.

materialrichtig: Solide Stahlrohrkonstruktion mit Steckverbindungen für vielseitigen Einsatz. Liegebespannung einzeln auswechselbar.

BZS-richtig: BZS 1-atü schockgeprüft und subventionsberechtigt.

budgetrichtig: Kompletter Service und Gesamtberatung inbegriffen.

ACO macht Zivilschutzräume zweckmäßig.

ACO-Zivilschutzmöbel
Allensbach & Co. AG
Untere Dünnerstrasse 33
4612 Wangen bei Olten
Tel. 062 32 58 85



ZS-INFO-COUPOON

Senden Sie mir/uns bitte Informationen über stapelbare ACO-Zivilschutzliegen. Danke.

Name: _____

Telefon: _____

Adresse: _____

Gemeinde: _____



OTADYHM EHD EHNIEE NIDHAN HEDDOD

Nicht mehr rauchen.

~~Regelmässig Sport treiben:~~

~~Alles viel ruhiger nehmen.~~

~~Mindessens zehn Kilo abnehmen.~~

~~Blumen nach Hause bringen.~~

~~am Morgen nicht mehr rütteln.~~

Es ist immer so eine Sache mit all den guten Vorsätzen zum Jahreswechsel. Die meisten bleiben ja doch, was sie sind: bloss Vorsätze. Deshalb haben wir uns nur einen einzigen vorgenommen. Dafür einen, den wir halten können.

Auch 1985 wollen wir für Sie wieder eine Fachzeitschrift herausgeben, die vom Fach ist. Und damit auch einen erfolgreichen Werbeträger.



vogt-schild verlag

Solothurn

vogt-schild inseratendienst

Zürich

Alles Gute im neuen Jahr.

Chemische Rundschau – Infa Transport Rundschau – Aktuelles Bauen – Precision – Kunststoffe–Plastics – Medita – Dental-Revue – Schweizer Baumarkt – Ein eigenes Heim – Infa-Katalog – Jahrbuch Chemische Rundschau – Arzt- und Spitalbedarf – Kunststoffe–Plastics Bezugsquellenregister – Kommunal-Katalog – Krankenpflege – Zivilschutz – Der Fourier – Carrossier – Sozial- und Präventivmedizin – Pharmaceutica Acta – Actio

vogt-schild inseratendienst

Kanzleistrasse 80, Postfach, 8026 Zürich, Telefon 01 242 68 68